

Pistolensektion Wohlen

www.pswohlen.ch

31. „Chly Paris“ - Schiessen

Pistole 25/50m

**Schützenhaus Allmen, 5610 Wohlen
(Anglikerstrasse 40)**



Samstag, 18. Juni 2022

09.00 - 12.00 Uhr

13.30 - 17.00 Uhr

Freitag, 24. Juni 2022

17.30 - 20.00 Uhr

Samstag, 25. Juni 2022

09.00 - 12.00 Uhr

13.30 - 17.00 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



**Ihr Print-Partner
in der Region**



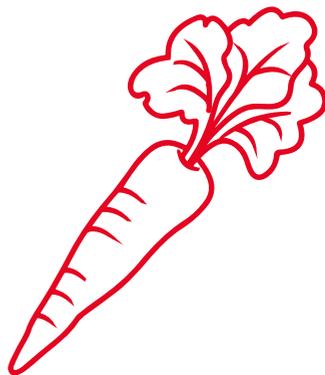
5607 HÄGGLINGEN

Dottikerstrasse 20
Telefon 056 624 28 75
info@saxerdruck.ch

www.saxerdruck.ch

Wir beraten Sie gerne und kompetent. Kontaktieren Sie uns!

**Einfach
sympathische
Aargauer.**



Richnerstutz mit ihren über 140 Mitarbeitenden entwickelt und produziert alles, was Kommunikation zum dreidimensionalen Erlebnis macht. richnerstutz.ch

Herzlich willkommen zum 31. „Chly Paris“-Schiessen 2022 in Wohlen

Geschätzte Schützenkameradinnen und Schützenkameraden

Die Pistolensektion Wohlen lädt Sie freundlich zur Teilnahme am traditionellen „Chly Paris“-Schiessen in Wohlen ein. Der Name „Chly Paris“ ist noch eine gängige Bezeichnung für Wohlen und stammt aus der Blütezeit der Strohindustrie, in der die in Wohlen entworfenen und hergestellten Schmuckartikel und Kopfbedeckungen aus Stroh die Modeschöpfer in Paris stark beeinflussten. Zum Anlass des 31. „Chly Paris“-Jubiläumsschiessens wird wieder ein attraktives Programm mit drei Stichen angeboten:

- Der 50m „Chly Paris“-Gruppenstich auf Scheibe B10, mit
 - 2 Schuss Probe in 30 Sekunden und mit
 - 1, 3, und 2x 4 Schuss in je 60 Sekunden,
- Der 25m Allmenstich auf Scheibe SF-ISSF, mit
 - 2 Schuss Probe in 30 Sekunden und
 - 3x 5 Schuss in je 50, 40 und 30 Sekunden,
- Der 25m Auszahlungsstich auf Scheibe SF-ISSF, mit
 - 2 Schuss Probe in 30 Sekunden und
 - 2x 5 Schuss in je 30 Sekunden (Auszahlung ab 93 Punkten!)

Attraktive Spezialpreise in Form von Kranzkarten:

Fr. 70.–, Fr. 50.–, Fr. 30.– (nur externe Schützen)

- An die drei besten Gruppen des „Chly Paris“-Stiches, sowie
 - an die drei besten Einzelschützinnen oder Einzelschützen
 - des „Chly Paris“-Stiches und
 - der Festsiegerkonkurrenz
- (Summe der Resultate aller drei angebotenen Stiche)

Als fakultativer Gruppenpreis ist das bewährte VIKTORINOX „Traveller-Set“ (Mehrzweckmesser mit beschrifteter Klinge und viel Zubehör) erhältlich.

Für leibliches Wohl vor und nach dem Schiessen steht Ihnen unsere Festwirtschaft zur Verfügung.

Liebe Schützinnen und Schützen, wir heissen Sie am 31. „Chly Paris“-Schiessen 2022 recht herzlich willkommen, danken Ihnen für Ihre Teilnahme und wünschen Ihnen „guet Schuss“.

Pistolensektion Wohlen



WAFFEN PAULI AG

Ihr Partner für Jagd-,
Sport- & Ordonnanz-Waffen,
Optik, Zubehör & Reparaturarbeiten

Rennweg 2 · 5606 Dintikon
Tel. 062 822 33 46 · www.waffenpauli.ch

Brunner Fahrschule



Auto

Wohlen 056 / 622 36 31

079/300 93 35



Anhänger



Motorrad



Motorboot

Dottikon 056 / 624 13 89

079/300 93 34

www.fahrschule-brunner.ch

PNEUHAUS WOHLLEN
MEIER AG

Driver[™]
REIFEN UND SERVICE

«Seit über 30 Jahren in Wohlen»

- Bremgarterstrasse 48
- 5610 Wohlen
- Telefon 056 622 99 42
- pneumeier@bluewin.ch
- www.pneuhaus-wohlen.ch

**Alles aus Karton
und Wellkarton**

www.verpackung-beka.com



BETSCHART AG
Kartonagenfabrik
CH-5610 Wohlen

Tel.056 622 12 32
www.betschartag.ch

HERTIG

Haustechnik | Heizung | Sanitär



Heizungen



Sanitäranlagen



Solaranlagen



Komfortlüftungen

5610 Wohlen | Schützenmattweg 35
Telefon 056 621 11 11 | www.hhertig.ch

ASTORINO

M E T A L L B A U

Rigackerstrasse 2 • 5610 Wohlen
Fon 056 621 14 24 • Fax 056 621 17 58

Ihre Adresse für:

Fenster • Türen • Geländer • Eingänge • Schaufenster •
Gitter • Türautomaten • Garagentore • Erker •
Dachlukarnen • Balkonabschlüsse •
Sitzplatz- und Firstverglasungen •
Wintergärten etc.

- Vorschriften** Der Anlass unterliegt den Regeln für das Sportliche Schiessen (RSpS) des SSV sowie sämtlichen Vorschriften, Reglementen, Weisungen, Ausführungsbestimmungen (AFB) und Hilfsmittelverzeichnissen von SSV, USS, SAT und AGSV.
Obenerwähnte Vorschriften regeln alle im Schiessplan nicht explizit aufgeführten Positionen und stehen in der Schiessanlage zur Verfügung. Diese sind vom Organisator jederzeit anzuwenden.
Jeder Schütze, der an diesem Vereinswettkampf teilnimmt, anerkennt diese Schiessplan-Bestimmungen und Vorschriften sowie allfällige weitere Vorschriften und Weisungen, die in den Schiessständen angeschlagen sind, als gegenseitigen Vertrag.
- Anlasskategorie** Beim Schiessanlass handelt es sich um einen Vereinswettkampf nach RSpS, Teil RW, Art. 3, Abs. 4.
Der Anlass ist gebühren- und lizenzpflichtig.
- Altersstufen**
- | | | |
|---------------------|---------------|----------------|
| Junioren, U17 | 10 - 16 Jahre | 2012 - 2006 |
| Junioren, U21 | 17 - 20 Jahre | 2005 - 2002 |
| Elite, E | 21 - 45 Jahre | 2001 - 1977 |
| Senioren, S | 46 - 59 Jahre | 1976 - 1963 |
| Veteranen, V | 60 - 69 Jahre | 1962 - 1953 |
| Seniorveteranen, SV | ab 70 Jahre | 1952 und älter |
- Teilnahmeberechtigung** Es können nur lizenzierte Vereinsmitglieder teilnehmen.
Jedes Wettkampfprogramm darf von demselben Teilnehmenden nur einmal geschossen werden.
- Munition** Mit Ordonnanzpistolen darf nur Ordonnanzmunition verschossen werden, die vom Organisator abgegeben wird. Für Pistolen 50m, Randfeuer- und Zentralfeuerpistolen ist die handelsübliche Kaufmunition im Rahmen der ISSF-Regeln von den Teilnehmenden mitzubringen. Die Hülsen bleiben Eigentum des Organizers.
- Sportgerätekontrolle** Die Pistolen sind entladen in geeigneten Behältnissen zu transportieren und dürfen nur auf der Ladebank aus- und eingepackt werden. Die Mündung ist immer Richtung Scheiben zu richten.
Nach dem Schiessen haben die Teilnehmenden die Pistole zu entladen, zur Entladekontrolle vorzuweisen und auf der Ladebank in das Behältnis einzupacken.



JOST

Elektroanlagen
Telematik
Automation

Hier sind Sie richtig verbunden:

Jost Wohlen AG, Tel. 056 618 77 77, www.jost.ch

JOST verbindet...

RE/MAX[®]



Sasha Stojmenovski

RE/MAX Style - Wohlen
Bahnhofstrasse 25 · 5610 Wohlen
076 392 31 11
sasha.stojmenovski@remax.ch

**Sicher und gut
aufgehoben in allen
Immobilienangelegenheiten
mit RE/MAX Style Wohlen**

- **persönlich**
- **professionell**
- **engagiert**
- **kompetent**

**Der wichtigste Massstab
für meinen
Erfolg ist die Zufriedenheit
meiner Kunden.**

Standblattausgabe	Bis 30 Minuten vor publiziertem Schiessende.
Absenden	Es findet kein Absenden statt. Die Ranglisten werden innert vier Wochen nach dem letzten Schiesstag im Internet (www.pswohlen.ch) veröffentlicht. Zudem erhält jeder Verein die Listen per E-Mail oder auf Anfrage per Post kostenlos zugestellt.
Haftung	Der Organisator übernimmt keine Haftung für Waffen und Gegenstände.
Versicherung	Alle Teilnehmenden sind nach den Bestimmungen der USS versichert. Die Versicherten verzichten gegenüber dem Organisator auf weitere Ansprüche.
Proteste und Beschwerden	Bezüglich Protesten und Beschwerden wird auf die RSpS, Teil RW, Art. 41 und 43, verwiesen.
Anmeldungen	Bis spätestens 7. Juni 2022 an: Post: Pistolensektion Wohlen, 5610 Wohlen E-Mail: info@pswohlen.ch Anmeldeformular und Programm sind auf der Homepage www.pswohlen.ch erhältlich.

Pistolensektion Wohlen

Wohlen, 14.11.2021

Für den Vorstand der PS Wohlen

Urs Heuberger, Präsident

Schiessplan geprüft und genehmigt

Wynau, 16.11.2021

AGSV Chef Freie Schiessen (Pistole)

Paul Käufel

Huber

Emil Huber AG Wohlen

Blumen
www.huberblumen.ch

Blumengeschäft



Emil Huber AG Mythenweg 2 5610 Wohlen
056 618 61 60 www.huberblumen.ch

Autovermietung



Bahnhoftaxi
Stutz AG, Wohlen
056 622 22 11

Personenwagen
Bus bis 16 Plätze
Möbeltransporter

Wir nehmen auch EC- und Visa-Card

www.taxistutz.ch

Montagnachmittag bis
Samstagnachmittag
durchgehend geöffnet.

CHILEGÄSSLI 6, 5610 WOHLN
TEL. 056 622 06 40

ECCO
COIFFURE SA



NOTTER 

Bauen ist Vertrauen.

Bauen Sie mit uns.

Ihr Partner für Hoch-, Tief- und Umbau.
www.nottergruppe.ch



KOMMPAKT.CH

REGIONALE FRISCHEPRODUKTE



DAS FRISCHE GESCHÄFT IN WOHLLEN

DUSS

K A E S E R E I D U S S . C H

**170 VERSCHIEDENE
KÄSESORTEN**

**LEBENSMITTEL
AUS DER REGION**



Die Nr. 1 für Grossgeräte in der Region

- Kühl- und Gefrierschränke
- Waschmaschinen und Trockner
- Geschirrspüler
- Backöfen und Steamer
- Kaffeemaschinen
- Bügelsysteme
- Staubsauger
- Lampen und Leuchtmittel


Ihr Elektrofachgeschäft in Wohlen

Bremgarterstrasse 1 | 5610 Wohlen | 056 619 19 29 | www.ibwshop.ch



Mitglieder geniessen exklusive Vorteile.

Profitieren Sie als Raiffeisen-Mitglied von Spesenvorteilen und vom Vorzugszins. Vom Gratis-Museumspass und von exklusiven Angeboten zum «Erlebnis Schweiz».

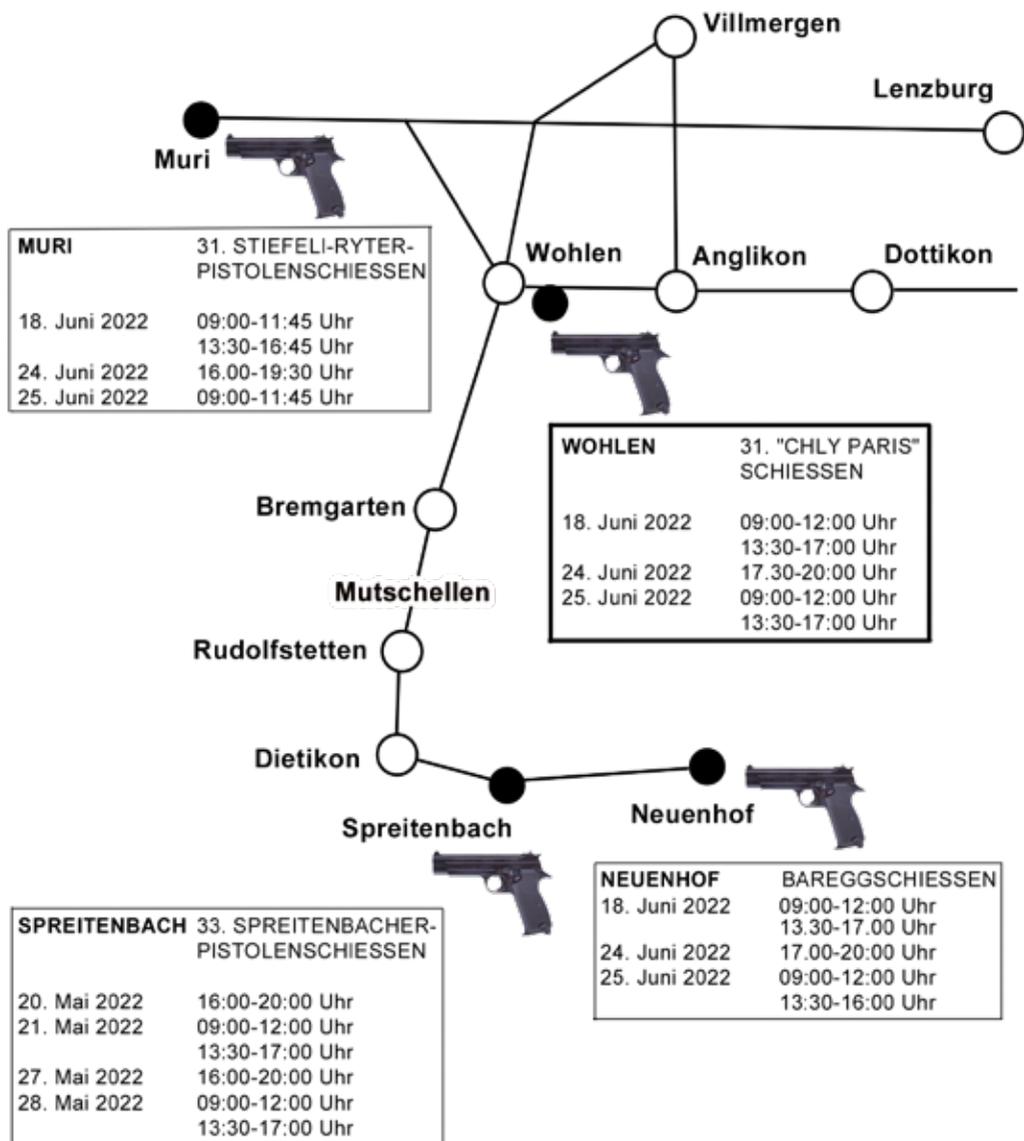
Wann werden Sie Mitglied?

www.raiffeisen.ch/mitglieder

Wir machen den Weg frei

RAIFFEISEN

Vier Pistolenschieszen in der Region



duschen

Wohnbedarf in Wohlen

**Bodenbeläge.
Vorhänge.
Insektenschutz.**

Wohnbedarf Duschen AG
Zentralstrasse 62
5610 Wohlen
Tel.: 056 622 18 18
www.duschenteppiche.ch

ISSF
Exklusiver ISSF Result Provider
Weltweit das einzige System mit
ISSF-Zulassung für alle Disziplinen

SIUS
SWISS PRECISION

**DIE EINZIGE
PROFI-SCHEIBE**
MIT ISSF-ZERTIFIZIERUNG
PHASE 1, 2 UND 3

SIUS

+41 52 354 60 60 **www.sius.com**

Gruppenwettkampf „Chly Paris“-Stich Pistole 50m

Sportgeräte	Ordonnanz (OP) und Randfeuerpistolen (RF) (Mit Ordonnanzpistolen darf beidhändig geschossen werden)		
Scheibe	Scheibe B10		
Wettkampfprogramm	2 Schuss Probe obligatorisch in je 30 Sekunden 1 Schuss Einzelfeuer in 60 Sekunden 3 Schuss Serie in 60 Sekunden 2x 4 Schuss Serie in je 60 Sekunden Das Feuer wird kommandiert		
Teilnahmekosten	RF:	Fr. 18.00 inkl. Gebühren, ohne Munition	
	U21/U17	Fr. 5.00	
	OP:	Fr. 21.00 inkl. Gebühren und Munition	
	U21/U17	Fr. 8.00	
	Gruppe	keine	
Auszeichnungen	1/2 kg Honig à Fr. 12.- oder Kranzkarte AGSV, Wert Fr. 10.–		
		RF	OP
	E/S	104 Punkte	100 Punkte
	U21/V	102 Punkte	98 Punkte
	U17/SV	101 Punkte	97 Punkte
Rangordnung Einzel	Bei Punktgleichheit entscheiden die Tiefschüsse, dann das Alter.		
Gruppenwettkampf	Je 5 lizenzierte Teilnehmende eines Vereins bilden eine Gruppe, es wird nur eine Rangliste erstellt.		
Rangordnung	Das Total der 5 Einzelresultate bestimmt den Rang. Bei Punktgleichheit entscheiden die besseren Einzelresultate, dann die Tiefschüsse der ganzen Gruppe.		
Gabensatz	Die drei besten Gruppen und die drei besten Einzelschützinnen oder -schützen erhalten: Fr. 70.– , 50.– und 30.– (in Form von Kranzkarten). Mit einem allfälligen Differenzbetrag aus dem Auszeichnungsstich wird die Gabenreihe für die Gruppen erhöht oder verlängert.		
Bestimmungen	Jeder Teilnehmende kann nur in einer Gruppe teilnehmen. Während dem Anlass nicht bezogene Einzelauszeichnungen verfallen zu Gunsten des Organisators.		

Fahrschule *Musarò* Mario

Auto Motorrad Theorie und VKU
Deutsch Italienisch Englisch

Hofmattstrasse 13b
5605 Dottikon

www.fahrschule-mario.ch
mario.musaro@bluewin.ch

079 403 68 79



Richner Waffen

Jetzt in neuer Frische!

- schöne neue Ausstellung
- gewohnt guter Service
- bewährte Handwerks-Qualität

Richner Waffen, Hintermättlistrasse 4, 5506 Mägenwil
062 896 07 07 / info@richnerwaffen.ch / munitionsdepot.ch

Sportgeräte

Kat. D: Randfeuerpistolen (RF) und Zentralfeuerpistolen (CF)
 Kat. E: Ordonnanzpistolen (OP)
 (Mit Ordonnanzpistole darf beidhändig geschossen werden)

Scheibe

25m Schnellfeuerscheibe ISSF, Wertungszone 5-10

Schiessprogramm

1 Probeserie zu 2 Schuss in 30 Sekunden ohne Zeitangabe
 1 Serie zu 5 Schuss in 50 Sekunden ohne Zeitangabe
 1 Serie zu 5 Schuss in 40 Sekunden ohne Zeitangabe
 1 Serie zu 5 Schuss in 30 Sekunden ohne Zeitangabe
 Das Feuer wird kommandiert

Teilnahmekosten

RF/CF: Fr. 16.00 inkl. Gebühren, ohne Munition
U21/U17 Fr. 5.00
 OP: Fr. 19.00 inkl. Gebühren und Munition
U21/U17 Fr. 8.00

Auszeichnungen

1/2 kg Honig à Fr. 12.- oder Kranzkarte AGSV, Wert Fr. 10.-

Kat. D: RF und CF

E/S	U21/V	U17/SV
139	136	133
133	130	127

Kat. E: OP**Rangordnung**

Das Total der 15 Schüsse bestimmt den Rang. Bei Punktgleichheit entscheiden die Tiefschüsse der letzten, vorletzten bzw. der ersten Serie, dann das Alter (U17, U21, SV, V, S, E).



M HUSER AG

Schreinerei • Innenausbau • Küchen • Glaserarbeiten

Wir sind immer für Sie da

Im Winkel 3 • 5611 Anglikon/Wohlen

Tel. 056 622 60 88 • www.huser-ag.ch



mäder AG
Landmaschinen

5524 Niederwil www.maeder-ag.ch 056 622 54 54
5244 Birrhard info@maeder-ag.ch 056 225 10 10

Rasenmäher Motorsägen
Gartengeräte Motorsensen
Bodenfräsen Komposthäcksler
Laubsauger Motormäher



Cub Cadet

Reparaturen aller Marken



Täglich
freie Degustation
von 16 Weinen.

Besuchen Sie unser Genussparadies auf 900m²

2200 Weine, 1400 Spirituosen, 600 Softdrinks,
500 Biere und viele schöne Geschenke. Online-Shop,
Aktionen, Events & Degustationen: www.schuewo.ch

SCHÜWO Trink-Kultur, Schützenmattweg 32, Wohlen



SCHÜWO
Trink-Kultur seit 1946

Auszahlung

Auszahlungsstich

Pistole 25m

Sportgeräte

Kat. D: Randfeuerpistolen (RF) und Zentralfeuerpistolen (CF)
Kat. E: Ordonnanzpistolen (OP)

Scheibe

25m Schnellfeuerscheibe ISSF, Wertungszone 5-10

Teilnahme

Nur für Teilnehmende, welche den Gruppenwettkampf oder den Allmenstich schiessen.

Schiessprogramm

1 Probeserie zu 2 Schuss in 30 Sekunden ohne Zeitangabe
2x 5 Schuss Serie wie folgt:

1. Nach dem Kommando "LADEN" muss sich der Schütze innert einer Minute einrichten.
2. Nach einer Minute kommandiert der Schiessleiter "ACHTUNG". Die Scheiben werden weggedreht bzw. die rote Kontrolllampe leuchtet auf. Die Serie gilt als gestartet.
3. Die Scheibe erscheint nach 7 Sekunden für 30 Sekunden bzw. die grüne Kontrolllampe leuchtet nach 7 Sekunden für 30 Sekunden auf.
4. Bevor die Scheibe erscheint bzw. die grüne Kontrolllampe leuchtet, darf der Arm nicht mehr als 45 Grad angehoben werden.

Teilnahmekosten

RF/CF: Fr. 16.00 inkl. Gebühren, ohne Munition
(Doppelgeld Fr. 13.80, Sport- und Ausbildungsbeitrag Fr. 1.00, Umweltabgaben Fr. 1.20)
OP: Fr. 19.00 inkl. Gebühren und Munition
(Doppelgeld Fr. 13.60, Munition inkl. Sport- und Ausbildungsbeitrag Fr. 4.20, Umweltabgaben Fr. 1.20)

Gabensatz

Mindestens 60 Prozent des Doppelgeldes als sofortige Auszahlung. Sollte die sofortige Auszahlung nicht mindestens 50 Prozent betragen, wird der gesamte Differenzbetrag als Verbesserung oder Verlängerung der Gabenreihe nachbezahlt. Beträgt die sofortige Auszahlung 50 - 60 Prozent, so wird der Differenzbetrag dem Gruppenwettkampf 50m zugewiesen.

Sofortige

Barauszahlungen

100 Punkte	Fr. 50.–	96 Punkte	Fr. 10.–
99 Punkte	Fr. 30.–	95 Punkte	Fr. 10.–
98 Punkte	Fr. 20.–	94 Punkte	Fr. 5.–
97 Punkte	Fr. 20.–	93 Punkte	Fr. 5.–

Auszeichnungen

keine

Bestimmungen

Während dem Anlass nicht bezogene Auszahlungen verfallen zu Gunsten des Organisators.

**SEIT
1957**

KÖPFLI'S

DELIKATESSEN

Mer send nid nor eifach
en Metzg!

Poststr. 1 5610 Wohlen 056 622 16 77



STERNEN WOHLLEN

*Ein ganz...
..besonderes Haus*



STERNEN WOHLLEN

gemütliche Gaststube, Sitzungszimmer,
gut bürgerliche Küche,
Gartenwirtschaft unter den Linden

Kirchenrain 10, 5610 Wohlen

Tel/056 610 70 30

geöffnet MO bis FR 08 Uhr bis 24 Uhr

Teilnahme

Alle Teilnehmer, welche alle drei angebotenen Stiche schiessen, werden in die Klassierung aufgenommen.

Rangordnung

Die Rangordnung ergibt sich aus dem Total der geschossenen Resultate der drei Stiche.
Bei Punktgleichheit entscheidet das Alter.

Gabensatz

Für die drei besten Schützinnen oder Schützen
Fr. 70.-, Fr. 50.-, Fr. 30.-

MR
MARANTA
& RENCKLY
IHR OPTIKER IN WOHLLEN

13015

**FÜR
EXAKTES
ZIELEN**

MARANTA & RENCKLY Bahnhofstrasse 6 • 5610 Wohlen • T 056 618 80 18 • maranta-renckly.ch



**-ämtler
Büchsenmacherei**

Odermatt & Ruess

Inh. V. Odermatt

**Alte Obfelderstrasse 68
8910 Affoltern am Albis
Tel. 044 760 00 30
Fax 044 760 00 32
odermatt@swissgun.ch**

HaarStark

-Hair -Nail -Make Up

056 622 73 37

jura

Ihre Jura Service-Stelle im Freiamt.

- ✓ **Kurze Reparaturfrist**
- ✓ **Gratis Ersatzmaschine**
- ✓ **Jura Pflege-Zubehör**



EP:Hegi

ElectronicPartner

Bernhard Hegi AG
Schützenmattweg 33, 5610 Wohlen
Telefon 056 618 85 55
www.hegiag.ch

A: 1.00
B: -.85

Vollständige Adresse
des Gruppenchefs:

Tel-Nr.: _____

E-Mail: _____

**Pistolensektion Wohlen
5610 Wohlen**



Breitstrasse 6 | 5610 Wohlen | +41 56 622 68 66
 www.tschachtliag.ch

Anmeldung auch online auf www.pswohlen.ch

31. "Chly Paris"- Schiessen 25/50m, 5610 Wohlen - 13./19./20. Juni 2022

GRUPPEN-ANMELDUNG

Sektion _____

Meldeschluss: **5.6.2021**

E-Mail _____

Nr.	Name	Vorname	Jg.	Lizenznummer	Gruppenname
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					

_____, den _____ Für die Richtigkeit: _____